



COMMUNIQUÉ
Pour diffusion immédiate

BIENNALE CINARS 2016
17^e édition - 14 au 19 novembre

Montréal, 26 septembre 2016 - La 17^e Biennale CINARS aura lieu à Montréal du 14 au 19 novembre 2016. Depuis 1984, CINARS (Conférence internationale des arts de la scène) organise tous les deux ans un des plus importants forums des arts de la scène au monde. Les diverses conférences, manifestations artistiques et activités de réseautage rassemblent plus de 1500 professionnels de 40 pays, dont 360 diffuseurs parmi les plus importants du milieu. Au fil des ans, la Biennale CINARS s'est imposée comme un événement incontournable pour développer des relations durables et découvrir des opportunités réelles de tournée à l'internationale.



Pour l'édition 2016, **la programmation officielle rassemble 23 spectacles** en danse, théâtre, musique, cirque et arts multidisciplinaires provenant de 14 pays :

DANSE

- *MILLE BATAILLES* – Louise Lecavalier, Fou Glorieux (Canada / Québec)
- *HASTA DÓNDE...?* – Compañía Sharon Fridman (Espagne / Israël)
- *MOI&LESAUTRES* – La Otra Orilla (Canada / Québec)
- *NO COMMENT* – Laboratory Dance Project (Corée du Sud)
- *BERCEUSE* – Panta Rei Danseteater (Norvège / Canada)

THÉÂTRE

- *PAPA'S TIME MACHINE* – Papa Puppet Cultural Development (Chine)
- *MANXMOUSE: THE MOUSE WHO KNEW NO FEAR* – Theatergroep Kwatta (Pays-Bas)
- *TRIPLE BUSE* – Compagnie du Plat Pays ! & Compagnie Odile Pinson (Belgique)
- *NORGE* – Théâtre Humain & Théâtre du Trident (Canada / Québec)
- *QUELQUE PART EN QUICHOTTE* – Ron Lalá & Compañía Nacional de Teatro Clásico (Espagne)

CIRQUE / ARTS MULTIDISCIPLINAIRES

- *MACHINE DE CIRQUE* – Machine de Cirque (Canada / Québec)
- *NIGHT CIRCUS* – Recirquel Company Budapest (Hongrie)
- *PSS PSS* – Compagnia Bacçalà (Suisse)
- *THE MOON ILLUSION* – Rapid Eye (Danemark)
- *CONFIDENCES SUR L'OREILLER, UN ESSAI SUR LES RÊVES* – Dulcinée Langfelder (Canada / Québec)

MUSIQUE

- *THE K-WIND* – Kim Ju Hong's Ensemble, Noreum Machi (Corée du Sud)
- *VOLKSMOBILES* – collectif9 (Canada / Québec)
- *ZISKAKAN* – Ziskakan (France / Île de La Réunion)
- *LAILA BIALI* – Laila Biali (Canada / Ontario)
- *MIEL DE CACTUS* – Mamselle Ruiz (Canada / Mexique)
- *LES POULES À COLIN* – Les Poules à Colin (Canada / Québec)
- *AYRAD* – Ayrad (Canada / Maghreb)
- *CHASSE-GALERIE* – Maz (Canada / Québec)

La première vague d'inscriptions des spectacles OFF-CINARS vient de se terminer. Cette deuxième programmation, qui sera présentée du 14 au 20 novembre parallèlement à la Biennale CINARS et dans de nombreuses salles montréalaises, comprendra pour le moment plus de 120 représentations. 70 compagnies du Canada, de l'Australie, des États-Unis, de la Nouvelle-Zélande, du Royaume-Uni et de Hong Kong présenteront plus de 75 spectacles aux diffuseurs locaux et internationaux présents à la Biennale CINARS. Se produiront, entre autres, le **Cirque Éloïze**, **Étienne Lepage & Frédérick Gravel**, la **Compagnie Marie Chouinard**, **Gravity & Other Myths**, **Cas Public**, **Catherine Gaudet**, **Le Carrousel**, **Compagnie de Théâtre**, **Daniel Léveillé Danse**, **Flip Fabrique**, **Groupe RUBBERBANDance**, **Betty Bonifassi**, **Miranda Chin Dance Company**, **Nadère Arts Vivants**, **Volcano Theatre**, la **Compagnie Virginie Brunelle**, **Les Productions Porte Parole**, **Nyaz**, **The Dust Palace**, etc.

La deuxième vague d'inscriptions des OFF-CINARS se clôturera début octobre. En 2014, lors de la dernière édition de la Biennale CINARS, 148 représentations OFF-CINARS ont été présentées.

Le thème de cette édition sera l'innovation, ainsi **une douzaine de conférences inspirantes** seront proposées autour de trois grandes questions : Comment réinventer l'expérience du spectateur ? Comment développer la culture de l'innovation ? Comment évoluer comme créateur ?

Les journalistes peuvent participer à la Biennale CINARS 2016 en faisant une demande d'accréditation par courriel à communications@cinars.org

Pour plus d'information : www.cinars.org

- 30 -

Source : François Sammarco, Directeur des communications de CINARS
514 842 5866 #26 - communications@cinars.org
Sophie Marsolais, SMAC Communications
579 721-3232 - sophie@smaccomm.com